

Wir wollen eine Gesellschaft,  
basierend auf Chancengleichheit  
und Gleichberechtigung.

# miGrare

Zentrum für MigrantInnen OÖ

Zentrale:  
Bulgariplatz 12, 4020 Linz  
Tel.: +43 (0) 732 / 66 73 63  
office@migrare.at  
www.migrare.at

## HIPPY

Home Instruction for Parents of Preschool Youngsters

Dieses Projekt wird gefördert durch:

 Bundeskanzleramt



In Kooperation mit:

 **beratungsgruppe.at**  
Wir begleiten  
Veränderung  
Verde für Informationsvermittlung, Bildung und Beratung



ZVR: 825566226

## HIPPY چیست

HIPPY یادگیری والدین و کودکان باروشی بازیگوش پیشنهاد میکند .

HIPPY درآماده سازی برای مدرسه کمک میکند .

HIPPY به طور مستقیم در خانواده اجرا میشود

چه کسی می تواند شرکت کند؟

خانواده هایی با فرزندان در سن ۳ تا ۷ از لینز

چگونه انجام می شود ؟

هیپی در هفته یک بار به شما مراجعه می کند (HIPPY) یک همکار

مطالب و شیوه های یادگیری را با شما به همراه می آورد. بازدید از خانه حدود (HIPPY) او بازی یک ساعت طول می کشد.

آنچه انجام می شود ؟

- ◆ شما و فرزندتان با هم یاد می گیرید
- ◆ فرزند شما و اژگان خود را گسترش می دهد
- ◆ خلاقیت ، گوش دادن و تفکر منطقی تشویق می شوند
- ◆ شما می آموزید که از فرزند خود در آموزش خود پشتیبانی کنید .

ملاقات

می توانید با مادران و متخصصان دیگر تبادل نظر کنید .

## Kontakt

### HAUSBESUCHERINNEN

sprechen Deutsch und...

... Türkisch

Tel.: +43 732 / 66 73 63 – 511

... Tschetschenisch und Russisch

Tel.: +43 732 / 66 73 63 – 822

... Dari/Farsi

Tel.: +43 732 / 66 73 63 – 510

E-Mail: hippy@migrare.at

### PROJEKTLEITUNG:

Tel.: +43 732 / 66 73 63 – 803

E-Mail: hippy@migrare.at

### ADRESSE:

migrare

frauen.im.zentrum

Humboldtstraße 49/1. Stock

4020 Linz



# HIPPY Oberösterreich

Hausbesuchsprogramm  
für Eltern mit Kindern  
im Alter von drei bis sieben Jahren

and<sup>ers</sup> sein ist normal



## Was ist HIPPY?

**HIPPY** fördert spielerisch das gemeinsame Lernen von Eltern und Kindern. **HIPPY** unterstützt bei der Vorbereitung auf die Schule. **HIPPY** findet direkt in der Familie statt.

### Wer kann mitmachen?

Familien mit Kindern im Alter von 3 bis 7 Jahren aus Linz

### Wie wird es gemacht?

- ◆ Du wirst 1x pro Woche von uns besucht.
- ◆ Wir bringen **HIPPY** Spiel- und Lernmaterial mit und üben gemeinsam mit Dir.
- ◆ Ein Hausbesuch dauert ca. eine Stunde.

### Was wird gemacht?

- ◆ Du und Dein Kind lernt gemeinsam.
- ◆ Dein Kind erweitert seinen Wortschatz.
- ◆ Kreativität, Zuhören und logisches Denken werden gefördert.
- ◆ Du lernst, Dein Kind bei seiner Ausbildung zu unterstützen.

### Gruppentreffen

Du kannst Dich mit anderen Müttern austauschen.



## HIPPY nedir?

**HIPPY**, velileri ve çocukları oyunlar eşliğinde öğrenmeye teşvik eder. **HIPPY** Çocukların okula hazırlanmalarını destekleyen bir programdır. **HIPPY** aile ortamında yapılmaktadır.

### Kimler bu programa katılabilir?

Çocukları 3-7 yaş aralığında olan Linz'li aileler katılabilmektedir.

### Nasıl uygulanır?

- ◆ **HIPPY** çalışanı haftada bir kez, beraberinde
- ◆ **HIPPY** oyunları ve öğrenim malzemeleriyle evinize gelir ve sizinle alıştırmalar yapar.
- ◆ Ev ziyareti yaklaşık bir saat sürmektedir.

### Ne yapılır?

- ◆ Siz ve çocuğunuz birlikte öğrenir.
- ◆ Çocuğun kelime hazinesi geliştirilir.
- ◆ Yaratıcı düşünme yeteneği, dinleme ve mantıklı düşünme becerileri desteklenir.
- ◆ Çocuğunuzun eğitim konusunda nasıl destekleyeceğinizi öğrenirsiniz.

### Buluşma

Diğer annelerle deneyimlerinizi paylaşabilirsiniz.

## проект HIPPY

**HIPPY** в игровой форме способствует совместному обучению родителей и детей. **HIPPY** помогает подготовиться к школе. **HIPPY** проводится непосредственно в семье.

### Кто может участвовать?

Семьи с детьми в возрасте от 3 до 7 лет из Линца

### Как работает HIPPY?

- ◆ Тебя посещают 1x раз в неделю. Мы приносим игровые и обучающие материалы **HIPPY** и занимаемся вместе с тобой.
- ◆ Домашний визит длится около часа.

### Смысл проекта HIPPY

- ◆ Твой ребенок учится вместе с тобой.
- ◆ Твой ребенок расширяет свой словарный запас.
- ◆ Проект **HIPPY** способствует развитию креативности, умению внимательно слушать и логическому мышлению.
- ◆ Ты учишься поддерживать своего ребенка в процессе образования.

### Встречи

Ты можешь обмениваться опытом с другими матерями.



## X1ун ю Хиппи?

**HIPPY** ловзуш г1о деш дешарна цъахаъна дай-нани а шай берийн. **HIPPY** яр а г1о до ишколийн дика кечам беш. **HIPPY** ян ше ц1ахъ.

### X1ана мегар ду и ян?

Линцера наха доъзалхо 3 шо т1ера 7 шо т1е кхаччалца.

### Муха хъира ду и?

**HIPPY** белхахо цъаъуза к1иранах хъаво1ар ву хъа ц1а. Шеца дан ду цо ишколийн коьчал, а ловза X1уманаш хъоцани 1амо. Шуьгаш белхахо цъхана сахътана хила мега.

### Хун дер ду?

- ◆ Хъан беран а аъха цъхана 1амора ду.
- ◆ Хъан беран кьерла дешнаш 1емар ду.
- ◆ Креативны, логически ойла йа, ладуг1а а 1амар ду.
- ◆ Хуна 1амар ду хъан беран дешаран т1ехъ г1о дан.

### Вовшахкхетар

Шен лаахъ вовшахкхетар кх1ин нанойш ца, а специалисташ ца лаьарг хатта, дийца тарлург дерриг дан йиш ю.